



# CHURCH OF ST JOSEPH

141 Ashburton Avenue, Yonkers, New York 10701  
914 963 0730

E-mail: [stjosephchurch8@optonline.net](mailto:stjosephchurch8@optonline.net) + Website: [www.stjosephyonkers.org](http://www.stjosephyonkers.org)

Priest, Rev Joe A Francis

Deacon, Rev Mr Abraham Santiago

Ms Carmen Ureña, Parish Secretary

Mr Frank Dietrich, Cemetery Superintendent 914 963 0780

Ms Iris Flores, Director of Religious Education 914 457 4776

E-mail: [sjc.religioused@optimum.net](mailto:sjc.religioused@optimum.net)

## MASS SCHEDULE / HORARIO DE MISAS

Sun./Dom.	9 AM (English), 11 AM (Español)
Mon./Lun.	8:30 AM (English)
Tues./Mar.	6:45 PM (Español) Santo Rosario, Vísperas & Misa
Wed./Mier.	8:30 AM (English)
Fri./Vier.	6:45 PM (Español) Santo Rosario, Vísperas & Misa
Sat./Sab.	9 AM Mass for Children / Families (English)

**PARISH OFFICE HOURS:** Monday to Friday, 9: 30 AM. to 5: 30 PM (Closed for lunch, 1:00-2:00 PM)

**HORARIO DE LA CASA CURAL:** Lunes a Viernes, 9: 30 AM a 5: 30 PM (Cerrada, 1 - 2 PM)

**ANOINTING OF THE SICK/UNCIÓN DE ENFERMOS:** Call anytime/llamar a cualquier hora.

### SPECIAL DEVOTIONS/DEVOCIONES ESPECIALES:

**Exposition of the Blessed Sacrament** with Benediction, Fridays, after the 7 PM Mass

**Exposición del Santísimo Sacramento** con la Bendición : Viernes **luego** de la Misa de las 7 PM

The Miraculous Medal Novena, on Mondays after the Mass./Novena de la Medalla Milagrosas, los lunes después de la Misa.

**BAPTISMS & MARRIAGES:** By appointment only. Please call the Parish Office well in advance.

**BAUTISMOS & BODAS:** Hacer una cita de antemano.

**SACRAMENT OF RECONCILIATION/SACRAMENTO DE LA RECONCILIACIÓN:** 9: 45 AM on Saturdays/ Sabado a las 9: 45 AM. Any time by appointment / O llamar para una cita.

**COMMUNION FOR THE HOMEBOUND:** Any one who cannot attend church because of illness or age, please contact the parish office so that arrangements can be made to bring communion to you. /

**COMUNION PARA LOS ENFERMOS:** Llámanos para que uno de nuestros ministros te lleve la Sagrada Comunión.

**WELCOME, NEW PARISHIONERS!** Please visit the Rectory so that we may formally register you as members of the parish.

**¡BIENVENIDOS NUEVOS FELIGRESES!** Favor de visitar a la Casa Cural para inscribirse en nuestra parroquia.

**Sunday/Domingo, August 5th -**

**Eighteenth Sunday in Ordinary Time**  
Ex 16: 2-4, 12-15; Eph 4: 17, 20-24 / Jn 6: 24-35

- 9 AM The Meade Family (Living)
- 11 AM En Honor al Divino Salvador del Mundo  
Ferrer Calixto †  
Ofelia Lopez †

**Monday/Lunes, August 6th -**

**The Transfiguration of the Lord**  
Dn 7: 9-10, 13-14 / 2 Pt 1: 16-19 / Mk 9: 2-10

- 8:30 AM No Mass

**Tuesday/Martes, August 7th -**

**St. Sixtus**  
Jer 30: 1-2, 12-15, 18-22 / Mt 14: 22-36

- 7 PM Mary (Tata) Mansfield †

**Wednesday/Miercoles, August 8th -**

**St. Dominic**  
Jer 31: 1-7 / Mt 15: 21-28

- 8:30 AM No Mass

**Friday/Viernes, August 10th-**

**St. Lawrence**  
2 Cor 9: 6-10 / Jn 12: 24-26

- 7 PM Theresa Mooney †

**Saturday/Sabados, August 11th -**

**St. Claire**  
Hb 1: 12— 2:4 / Mt 17: 14-20

- 9 AM Communion Service

**Sunday/Domingo, August 12th -**

**Nineteenth Sunday in Ordinary Time**  
1 Kgs 19: 4-8/ Eph 4: 30—5:2 / Jn 6: 41-51

- 9 AM Baby Eva Elizabeth Consanza †

- 11 AM Rafael Faña †  
Isaura Rodriguez †  
Maria Julia Garcia †

HAVING MASS OFFERED FOR SOMEONE MAKES A GREAT SPIRITUAL GIFT.  
PEDIR UNA MISA PARA ALGUIEN ES UN BONITO REGALO ESPIRITUAL.

**COLLECTIONS/COLECTAS July 29, 2018**

**Weekly need is / Necesidad semanal es: \$6,178.00**

**Sunday Offering \$1,980.75**  
(9 AM \$982.00 & 11 AM \$998.75)

**Church Property Fund \$463.50**

**May God Bless you for your generosity!**  
**¡Que Dios los bendiga a todos por su generosidad!**

**PARISH GROUPS –GRUPOS PARROQUIALES**

**Monday/Lunes**

Cursillistas 7:00 PM School Conf. Room  
Alcoholic Anonymous 7:00 PM School Cafeteria

**Tuesday/Martes**

Circulo de Oración 7:45 PM Church

**Thursday/Jueves**

Alcoholic Anonymous 7:00 PM School Cafeteria

**Friday/Viernes**

Rosario Pro-Vida 7:45 PM Church  
Hora Santa (1<sup>st</sup> viernes) 7:45 PM Church  
Hora Apostólica (2<sup>nd</sup> vier.)7:45 PM Church  
Alcoholic Anonymous 7:00 PM School Cafeteria

**Sunday/Domingo**

Alcoholic Anonymous 6:00 PM School Cafeteria

**FIESTA DE LA ASUNCIÓN** - es un día de obligación, habrá una Misa de Vigilia el **martes, 14 de agosto** a las **7 PM** y el **miércoles, 15 de agosto**, la Misa será a las **8:30 AM**, en Inglés. Por favor marque sus calendarios.

The Church is open on weekdays from 8 AM to 5 PM, for private prayer. Please enter through the side door by the sacristy. (Behind the Rectory)

La Iglesia está abierta los días de semana desde las 8 AM a 5 PM, para oraciones privada. Por favor de entrar por la puerta lateral, por el lado de la sacristía.

**FLOWERS/FLORES**

***In Honor of Divino Salvador del Mundo***  
***En Honor al Divino Salvador del Mundo***

By/Por: Cofradia Salvador del Mundo

**UNEXPECTED PREGNANCY?** If you are in a crisis pregnancy, please call (914) 620-4464

**LIFE OPTIONS CENTER 24 / 7.**

**¿EMBARAZO INESPERADO?** Si se encuentra en una crisis por causa del embarazo, llamar al (914) 620-4464

**LIFE OPTIONS CENTER - disponible, 24 / 7.**

## The Transfiguration of the Lord (Aug 6<sup>th</sup>)

Many scripture scholars tend to think that the Transfiguration of Jesus is one of the most significant passages in the NT. It is at this moment, that Jesus is revealed for who he really is.

Something happens on the mountain of Transfiguration, and it is in the context of prayer that it happens. From Luke's gospel we learn that they went up the mountain to pray, Jesus and only three close disciples: Peter, James and John. And Luke says it was while Jesus was praying that he was 'metamorphosed', that his face was changed, and even his clothing looked like a dazzling white light had suffused it with sudden brilliance.

In our Transfiguration story, some very ordinary people get this rather frightening first-hand glimpse of God's power and, not surprisingly, the experience is pretty unsettling.

As if all these weren't enough, the two most famous prophets from the OT were suddenly standing there talking with Jesus. Have you not wondered what it was they talked about, and for how long? Would it not have been wonderful if one of the disciples had taken notes?

Matthew doesn't tell us, but Luke mentions the subject matter. He says that they discussed the very thing Jesus had just told the disciples - his departure and the things He would bring to fulfillment in Jerusalem. That this was no hallucination is made clear by Peter's otherwise ridiculous suggestion that he and the others build a tent for each of these three notables.

Peter wanted to nail it down, and blurts out, 'Lord, it is wonderful for us to be here - let's make 3 tents, one for you, one for Moses, and one for Elijah. Luke excuses Peter, saying, 'he was heavy with sleep'. Sleep is sometimes a way of slipping into God's presence, and John Donne, the 17<sup>th</sup> century priest-poet praised it for the pleasure it brought, and thought that death, our longest sleep to come, would likewise bring us pleasure, and be a short way to God after all. Many years after the event, Peter or the author who wrote the Second Letter of Peter, referred to the Transfiguration as proof of Jesus' divinity. He wrote, 'we did not follow cleverly devised myths, when we made known to you, the power and coming of Our Lord Jesus Christ, but we had been eyewitnesses of his majesty'. (2 Pt 1:16)

Peter then explained that God the Father's voice was clearly audible during the Transfiguration, declaring from the heavens, 'This is my Son, my beloved, with whom I am well pleased'.

It is really interesting that Peter cited the Transfiguration as evidence of Jesus' supernatural power. After all, Peter had witnessed all kinds of miracles performed by Jesus.

He saw Jesus cure sick people, change water into wine, even raise the dead to life. Peter even saw the Risen Lord. And yet, when he wanted to demonstrate, that he had personally witnessed the miracle of Jesus' life - he talked about the Transfiguration. It must have been an earth-shattering event.

## La Transfiguración del Señor - 6 de Agosto

Jesús se transfiguró en el monte Tabor, que se encuentra en la Baja Galilea, a 588 metros sobre el nivel del mar.

Este acontecimiento tuvo lugar, aproximadamente, un año antes de la Pasión de Cristo.

Jesús invitó a su Transfiguración a Pedro, Santiago y Juan. A ellos les dio este regalo, este don.

Ésta tuvo lugar mientras Jesús oraba, porque en la oración es cuando Dios se hace presente. Los apóstoles vieron a Jesús con un resplandor que casi no se puede describir con palabras: su rostro brillaba como el sol y sus vestidos eran resplandecientes como la luz.

Pedro quería hacer tres tiendas para quedarse ahí. No le hacía falta nada, pues estaba plenamente feliz, gozando un anticipo del cielo. Estaba en presencia de Dios, viéndolo como era y él hubiera querido quedarse ahí para siempre.

Los personajes que hablaban con Jesús eran Moisés y Elías.

Moisés fue el que recibió la Ley de Dios en el Sinaí para el pueblo de Israel. Representa a la Ley. Elías, por su parte, es el padre de los profetas. Moisés y Elías son, por tanto, los representantes de la ley y de los profetas, respectivamente, que vienen a dar testimonio de Jesús, quien es el cumplimiento de todo lo que dicen la ley y los profetas.

Ellos hablaban de la muerte de Jesús, porque hablar de la muerte de Jesús es hablar de su amor, es hablar de la salvación de todos los hombres. Precisamente, Jesús transfigurado significa amor y salvación.

Seis días antes del día de la Transfiguración, Jesús les había hablado acerca de su Pasión, Muerte y Resurrección, pero ellos no habían entendido a qué se refería. Les había dicho, también, que algunos de los apóstoles verían la gloria de Dios antes de morir.

Pedro, Santiago y Juan experimentaron lo que es el Cielo. Después de ellos, Dios ha escogido a otros santos para que compartieran esta experiencia antes de morir: Santa Teresa de Ávila, San Juan de la Cruz, Santa Teresita del Niño Jesús y San Pablo, entre otros. Todos ellos gozaron de gracias especiales que Dios quiso darles y su testimonio nos sirve para proporcionarnos una pequeña idea de lo maravilloso que es el Cielo.

Santa Teresita explicaba que es sentirse "como un pajarillo que contempla la luz del Sol, sin que su luz lo lastime."

### ¿Qué nos enseña este acontecimiento?

Nos enseña a seguir adelante aquí en la tierra aunque tengamos que sufrir, con la esperanza de que Él nos espera con su gloria en el Cielo y que vale la pena cualquier sufrimiento por alcanzarlo. A entender que el sufrimiento, cuando se ofrece a Dios, se convierte en sacrificio y así, éste tiene el poder de salvar a las almas. Jesús sufrió y así se desprendió de su vida para salvarnos a todos los hombres.

A valorar la oración, ya que Jesús constantemente oraba con el Padre.

A entender que el Cielo es algo que hay que ganar con los detalles de la vida de todos los días.

A vivir el mandamiento que Él nos dejó: "Amaos los unos a los otros como Yo os he amado".

Habrà un juicio final que se basará en el amor, es decir, en cuánto hayamos amado o dejado de amar a los demás.

Dios da su gracia a través de la oración y los sacramentos. Su gracia puede suplir todas nuestras debilidades.

<http://es.catholic.net>

## Announcement

**COME AND JOIN US FOR A HOLY HOUR OF ADORATION**— to pray for Vocations to the priesthood and Religious life, Marriage, Religious Liberty, Respect for all human life, Nicaragua & Venezuela. On **Sunday, August 12**, after the 11 AM Mass.

**FEAST OF THE ASSUMPTION** — is a holyday of obligation, there will be a Vigil Mass on **Tuesday, August 14** at **7 PM** in Spanish and on **Wednesday, August 15**, the Mass will be at **8:30 AM** in English. Please mark your calendars.

**TRAVELING/AWAY FROM HOME?** — Don't Miss Mass! Check Mass Schedules/Church Locations at: [www.masstimes.org](http://www.masstimes.org). 888-207-6288 (Telephone Automated Church Lookup).

**BETHLEHEM HANDICRAFTS** — welcome to Noel who will be displaying and selling handmade religious articles and olive wood items made by our Christian Arab brothers and sisters in the Holy Land on Sunday, August 19, after the Mass. Your prayers and support are most appreciated.

**THE SACRAMENT OF BAPTISM**- Please call the parish office for an appointment to schedule baptism for your child. Both parents should come for the appointment. Bring a copy of the birth certificate of the child. You would also be required to submit sponsorship letters for the godparents - who must have received their sacraments, and if married, they should have been married in the Catholic Church. A date for baptismal Instruction (usually two weeks before, at 7:00 PM) will be given.

**ADULTS** — All adults (18 years and older) should be registered members of the parish, it is not enough to be baptized here years ago but not registered or participating in the life of the parish; that is not what being a Catholic means. Register, come to church, use the envelope, no matter what your contribution is and participate in the life of the parish = being a practicing CATHOLIC at St. Joseph.

## Anuncios

**¡VEN Y UNETE A REZAR ENFRENTA DEL SANTÍSIMO SACRAMENTO!** — Por las Vocaciones Sacerdotales y Religiosas, Matrimonios, Respeto a la Vida Humana, Libertad Religiosa, Nicaragua y Venezuela. **El domingo, 12 de agosto**, seguido de la Misa de las 11 AM.

**¿VIAJANDO / LEJOS DE CASA?** — ¡No **FALTE A LA MISA!**. Consulte los Horarios de misa / Lugares de la Iglesia en: [www.masstimes.org](http://www.masstimes.org). 888-207-6288 (Búsqueda automática de iglesias por teléfono).

**BETHLEHEM HANDICRAFTS** — Bienvenidos Noel, que exhibirá y venderá artículos religiosos hechos a mano y artículos de madera de olivo hechos por nuestros hermanos y hermanas árabes cristianos en Tierra Santa, el domingo, 19 de agosto después de las misas. Sus oraciones y apoyo se les agradece infinitamente.

**EL SACRAMENTO DEL BAUTISMO**—Por favor llame a la oficina de la parroquia para programar una cita para el bautismo de su hijo. Ambos padres deben venir a la cita. Traiga una copia del certificado de nacimiento del niño. También se le solicitará que envíe cartas de patrocinio de los padrinos, deben haber recibido sus sacramentos, y si están casados, deberían haberse casado en la Iglesia Católica. Se dará una fecha para la instrucción bautismal (generalmente dos semanas antes, a las 7:00 PM).

**ADULTOS** — Todos los adultos deben ser miembros registrados de la parroquia ... no basta con ser bautizado aquí hace años pero no se inscribió o participó en la vida de la parroquia ... eso no es lo que ser católico significa .. Inscríbase, venga a la iglesia, use el sobre, no importa cuál sea su contribución y participe en la vida de la parroquia = es igual a ser un CATÓLICO practicante en San José.

**LOS PADRINOS y MADRINAS**— Se supone que son modelos a seguir de la fe católica para que los niños sean bautizados y entonces, un modelo debe ser bautizado, haber recibido la Primera Comunión, ser confirmado y si está casado, casado en la Iglesia Católica. El modelo a seguir también debería ser un católico practicante que incluye la asistencia semanal a la misa... ¿quieres algo menos para tu hijo? Tenga en cuenta estas pautas al seleccionar un padrino y si va a ir a la rectoría para una carta de recomendación. Nosotros, los sacerdotes, solo estamos siguiendo las reglas que la iglesia universal ha establecido.

**... et transfiguratus est ante eos. Et resplenduit facies eius sicut sol: vestimenta autem eius facta sunt alba sicut nix. ( Matthæus 17:2)**





## Our Commitment To Caring Extends Beyond The Nursing Home

- Physical and Occupational Therapy
- Speech Therapy
- Ventilator Services
- Wound Care
- Diabetes Management
- IV Therapy
- Bariatric/Obesity Care
- Alzheimer's Care
- On-Site Dialysis – Inpatient and Outpatient
- Hospice Care
- Respite Care
- Free Wi-Fi
- Free Cable
- Diverse Food Menu
- Pet Therapy
- Licensed Massage Therapy

A Leading Provider of Subacute Rehabilitation Services

17-Bed Short-Term Unit – With Free Phone/Flat-Screen TVs  
Door-to-Door Transportation Provided • Polish and Spanish Speaking Staff

Regency Extended Care Center  
65 Ashburton Ave. • Yonkers, NY 10701

Admissions  
914-963-4000 x117

### TRAVELERS

Karen DiSalvo, Agent  
PARSONS-DISALVO AGENCY, INC.  
914-963-6369  
121 Yonkers Avenue, Yonkers  
Fax: 914-969-0615  
Representing Travelers Insurance Hartford, CT

## HELP PROTECT YOUR FAMILY CALL NOW! 1-888-862-6429



HOME SECURITY TEAM

## A PLUS AUTO SERVICE

SPECIALIZING IN ALL MAKES FOREIGN & DOMESTIC  
COMPUTERIZED DIAGNOSTIC - TUNE UPS  
TIMING BELT - BRAKES - SUSPENSION - OIL CHANGE

Auto Detailing

Hector Castillo  
Jose Castillo  
914.779.0000  
Fax: 914.771.5162  
313 Tuckahoe Rd. Yonkers, NY 10710



UP TO 40% OFF MSRP

A REAL \$0 DOWN!

- NO DOWN PAYMENT
- NO 1<sup>ST</sup> PAYMENT
- NO SECURITY DEPOSIT



1839 Central Park Ave., Yonkers, NY 10710  
CentralAve.com • facebook.com/centralavecj  
855-812-1507

### Chapel of Hope mausoleum at Mount Hope Cemetery



Also Available; Family Plots and Individual Graves.  
Call or Visit our Courteous Staff  
914 • 478 • 1855 www.mounthopcemetry.com  
Jackson Ave. & Saw Mill River Rd,  
Hastings-on-Hudson, NY

### Thinking of Selling or Buying? Call the Experts!



Mayka Suazo  
917-751-8594  
suazomayka@gmail.com  
Maykasuazo.com

Angel L. Colon  
917-807-4553  
acolon7195@aol.com  
Homesfromangel.com



RE/MAX IN THE CITY

### SANS SOUCI REHABILITATION AND NURSING CENTER



Yonkers, New York

- Dedicated Short-Term Unit • Free Flat-Screen TV with Cable/Free Wi-Fi
- Convenient Parking • Multilingual staff • Newly renovated "hotel-like" facility

Come visit us at: 115 Park Avenue • 914-423-9800  
Visit our Website at: [www.sanssoucirehab.com](http://www.sanssoucirehab.com)

PROTECTING SENIORS NATIONWIDE  
MEDICAL ALERT SYSTEM  
**\$29.95/MO** PLUS SPECIAL OFFER  
BILLED QUARTERLY  
CALL NOW! 1.877.801.7772  
[WWW.24-7MEDALARM.COM](http://WWW.24-7MEDALARM.COM)

## PREGNANT? EMBARAZADA?

Get **HELP**,  
free pregnancy test  
Obtenga **Ayuda**, prueba  
gratuita de embarazo,  
**LIFE OPTIONS CENTER**  
CALL / LLAMAR AL  
**914-620-4464 24/7**

AVAILABLE  
FOR A LIMITED TIME

## ADVERTISE YOUR BUSINESS HERE

Contact Manuel Blijden to place an ad today!  
mblijden@4LPi.com or (800) 477-4574 x6525

catholicmatch®  
New York  
CatholicMatch.com/NY

Online Shopping  
for Catholic  
Gifts of Faith  
[www.parishstore.com](http://www.parishstore.com)

## WHALEN & BALL FUNERAL HOME, INC.

168 PARK AVENUE, COR. GLENWOOD AVE.  
965-5488  
MARTIN W. BALL • MICHAEL J. SCARNATI • CHRISTOPHER M. RYAN • PATRICK S. MCCOY JR.  
Serving the People of Yonkers One Family at A Time

## PARISHESonline

Largest online directory of Catholic Churches

NEVER MISS A BULLETIN!

Sign up to have our weekly parish bulletin  
emailed to you at [www.parishesonline.com](http://www.parishesonline.com)



Newly Renovated  
Polish Community Center  
**NOW OPEN FOR LUNCH**  
\$11.95 Buffet Lunch  
Tuesday-Friday 11am-3pm  
(914) 965-2559  
[www.castleroyaleny.com](http://www.castleroyaleny.com)  
92 Waverly Street, Yonkers, NY 10701  
Let Us Host Your Special Event



AFFORDABLE, ACCESSIBLE, QUALITY DENTAL CARE

131 PARK AVENUE, YONKERS  
(914)964-1000 | (914)5-DENTAL | [WWW.NYCDENT.COM](http://WWW.NYCDENT.COM)

General Dentistry (Exams, Cleaning, Fillings) • Implants • Crowns • Root Canals • Bridges  
Gum Treatment • Bleaching • Porcelain Veneers • Cosmetic Dentistry • Cosmetic Bonding  
MOST INSURANCE PLANS ACCEPTED

## ST. JOSEPH'S CEMETERY

+ A CATHOLIC CEMETERY + UN CEMENTERIO CATÓLICO +  
+ CARE, FAITH, AND RESPECT + FE, ATENCIÓN Y RESPETO +

Plots & Niches /Tumbas Y Nicho

Traditional or Cremation/Entierro de Cuerpo o Cenizas

Superintendent

Frank Dietrich

[stjosephcem@optonline.net](mailto:stjosephcem@optonline.net)

209 Truman Avenue  
Yonkers, N.Y. 10703  
Tel. 914-963-078

